

Dc`]nY]Y]bgUhn`Ua `5 UWX YbYf
< Ui dhVU\ b\cZ. `G]WX Yf\Y]hg`U[Y `[Y_`Àfh

Dc`]nY]i bX`6i bXYgdc`]nY]`ja `; fc»Y]bgUhn`Ua `5 UWX YbYf
< Ui dhVU\ b\cZ" <]bhYf[f0bXY`bUWX`Ubcma Ya `5bfi Zi b_`Uf"
9fa]hhi b[Yb`Ui ZYb"

Dc`]nY]Y]bgUhn`nY][h`6YXYi hi b[`j c b
G]WX Yf\Y]hga U» bU\ a Yb`Ua ` < Ui dhVU\ b\cZ

5 UWX Yb`fbhgk

≠`XYf`\Yi h][Yb`5VYbXghi bXY`_Ua `Yg`ni `Y]bYa
VYa Yf_Ybgk YfhYb`Dc`]nY]Y]bgUhn`Ua ` < Ui dhVU\ b\cZ]b`5 UWX Ybž
XYf`b]WX`hibi f`X]Y`i ba]hY`VUfYb`i a gh`AbXYž`gcbXYfb`Ui WX`X]Y
`Àb[YfZf]gh][Yb`5i gk]f_i b[Yb`Ui Z`X]Y`c_U`Y; Ya Y]bgWX UZh
h\Ya Uh]g]Yfh"

<]bhYf[fi bX`XYg`Dc`]nY]Y]bgUhnYg

I a `%- " \$`i \f`Yf\]Y`hYb`X]Y`6Y\0fXYb`Y]bYb`Ubcma Yb
HY`YZcbUbf i Z`XYf`Y]bY`i b_`UfY; YZU\ fYb`U[Y`Ubny][hY`"8 UfUi Z]b
k i fXY`i a [Y\YbX`XYf`9]bgUhn`XYf`Dc`]nY]`5 UWX Yb`i bX`XYf
6i bXYgdc`]nY]`Ui g[Y`0gh`"8]Y`9bhgWX]Xi b[ž`XYb`6YfY]WX`fi bX`i a
XYb`6U\ b\cZni `gdYffYb`i bX`XYb`Ni [j Yf_Y\ f`Y]bni ghY`Ybž`k i fXY
Ui g`G]WX Yf\Y]hg[f0bXYb`[Yhfc ZYb`"8]Yg`nY][hž`k]Y`Yfbgh`X]Y
G]WX Yf\Y]hg_f`ÀZhY`dchYbn]Y`Y`6YXfc\i b[Yb`bY\ a Yb`i bX`k Y`WX
J c fg]WX hga U» bU\ a Yb`[Yhfc ZYb`k YfXYbž`i a `XUg`K c\`XYf
60f[Yf`ni `[Yk `À\ f`Y]ghYb"

5i gk]f_i b[Yb`Ui Z`X]Y` ; Ya Y]bgWk UZh

Gc`WkY`9]bgÅhmY`_ÒbbYb`b]Wk h`bi f`XYb`U_hi Y`Yb`6Yhf]YV`Y]bYg
6U\b`cZg`ghÒfYbž`gcbXYfb`Ui Wk`XUg`G]WkYf`Y]hg[YZØ`Y`b`XYf
6U\b`cZg!`i bX`GhUXh[Ya Y]bgWk UZh`VYY]bZi ggYb`"8]Y`A YbgWkYb
ZfU[Yb`g]Wk ž`cV`X]Y`6Y\ÒfXYb`Ui gfY]WkYbX`j cfVYfY]hYhg]bXž`i a
a]h`a Ò[`]WkYb` ; YZU`fYb`i a ni [Y`Yb`"8]YgY`Gcf[Yb`g]bX
VYgcbXYfg`VYXYi hYbX`]b`Y]bYf`NY]hž`]b`XYf`X]Y`G]WkYf`Y]hg`U[Y`]b
j]Y`Yb`GhÅXhYb`k Y`hk Y]h`Ub[YgdUbb`h`gh"

5_hi Y`Yf`GhUbX`XYf`9fa]hh`i b[Yb

8Yf`Dc`nY]Y]bgUhm`k i fXY`i a `&%I \f`ZØf`VYYbXYh`Yf`_`Åfhž`XcWk`X]Y
<]bhYf[fØbXY`XYg`Ubcbma Yb`5bfi Zg`g]bX`V]g`Ub[`i b`_Uf`i bX`X]Y
9fa]hh`i b[Yb`Yb`Ui ZYb`k Y]hYf`]b`"9g`V`Y]Vh`UVni k UfhYbž`k Y`WkY
`bZcfa Uh]cbYb`X]Y`6Y\ÒfXYb`gUa a Y`b`_ÒbbYb`i bX`cV`Yg`g]Wk`i a
Y]bYb`Yfbgh`UZhYb`J cfZU`cXYf`Y]bYb` ; Y`U`Ufa `UbXY`h` `b`YXYa
: U`k]fX`X]Y`FYU`h]cb`XYf`Dc`nY]`]b`X]YgYf`G]hi Uh]cb`U`g`6Y]gd]Y`
ZØf`X]Y`K]Wk]h[_Y]h`Y]bYf`gWk bY`Yb`i bX`_ccfX]b]YfhYb`5bhk cfh`Ui Z
dchYbn]Y`Y`6YXfc`i b[Yb`VYhfUWk hYh"

: Un]h

8Yf`J cfZU`Ua `<Ui dhVU\b`cZ`]b`5UWkYb`Yf]bbYfh`Ub`X]Y
<YfUi gZcfXYfi b[Ybž`j cf`XYbYb`G]WkYf`Y]hg`f`ÅZhY`ghY`Yb`"9g`]gh
Y]bY`ghÅbX][Y`5i Z[UVYž`gck c`X]Y`ÒZYbh]WkY`G]WkYf`Y]h`ni
[Yk Å`f`Y]ghYb`U`g`Ui Wk`XUg`J YfhfUi Yb`XYf`6Øf[Yf
Ui ZfYWk hni Yf`U`hYb`"K Å`fYbX`X]Y`9fa]hh`i b[Yb`Zcfh[YgYhnh
k YfXYbž`]gh`Yg`i bYf`Àgg`Wk ž`XUgg`X]Y`² ZYbh]Wk`_Y]h`ØVYf`X]Y
9bhk]W`i b[Yb`]bZcfa]Yfh`V`Y]Vhž`i a `Y]b` ; YZØ`Y`XYf`G]WkYf`Y]h`ni
ZØfXYfb"

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY